

# INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN SIN PISO CON TABLAS DE VINILO CON SISTEMA CLIC

## SUPERFICIES ADECUADAS

Superficies levemente texturadas o porosas; pisos sólidos bien adheridos; concreto bien curado, limpio y seco (curado con al menos 60 días de anterioridad); pisos de madera con revestimiento superior. Todas las superficies deben estar libres de polvo. Puede instalarse sobre pisos radiantes (no encienda la calefacción por encima de 29 °C u 85 °F).

## SUPERFICIES INADECUADAS

Superficies ásperas e irregulares, incluidas las alfombras y el recubrimiento. Las superficies ásperas, sumamente texturadas o irregulares que hay debajo del vinilo distorsionan la superficie del acabado. Este producto no es apto para uso en habitaciones que puedan inundarse o que tengan hormigón fresco o saunas. No coloque este producto en áreas expuestas a la luz solar directa durante períodos prolongados, como terrazas interiores o solarios.

**ADVERTENCIA:** NO SAQUE EL PISO FLEXIBLE VIEJO. ESTOS PRODUCTOS PODRÍAN CONTENER FIBRAS DE ABESTOS O SÍLICE CRISTALINO QUE PUEDEN SER DAÑINOS PARA LA SALUD.

## PREPARACIÓN

Las tablas de vinilo deben dejarse aclimatar a temperatura ambiente (20 °C aprox.) durante 48 horas antes de la instalación. Verifique las tablas cuidadosamente en busca de defectos antes de la instalación. Verifique que todos los NÚMEROS DE SERIE y NÚMEROS DE ARTÍCULO sean los mismos y, además, asegúrese de haber comprado suficiente material para completar el trabajo. Retire todo rastro de pegamento o residuo del piso anterior.

Los pisos de concreto nuevos deben someterse a un secado de, como mínimo, 60 días antes de la instalación. Los pisos de tabloncillos de vinilo requieren una capa base de madera laminada. Todas las cabezas de los clavos deben quedar debajo de la superficie. Restriegue, alise o llene los paneles irregulares, los orificios o las grietas mediante un compuesto de nivelación para pisos si el contrapiso es irregular (más de 3.2 mm [1/8 pulg.] en un tramo de 1.2 m [4 pies]). Si lo instala sobre baldosas existentes, use un compuesto de nivelación para pisos para dar una capa de imprimación a las líneas de juntas. Antes de colocar los tabloncillos, asegúrese de que el piso esté liso, limpio, libre de cera, grasa, aceite o polvo; y que esté sellado según sea necesario.

## HERRAMIENTAS Y MATERIALES:

Cuchilla utilitaria, separadores, lápiz, cinta métrica, regla y gafas de seguridad.

## INSTALACIÓN:

Comience la instalación en una esquina. Coloque la primera tabla con el lado de la ranura mirando hacia la pared. Colóquela en el piso y en la parte inferior de las paredes, hasta una altura de 5 cm (2 pulg.). Traslape las costuras 45 cm (18 pulg.).

**Vea la figura 1.**

Para acoplar la segunda tabla, introduzca la ranura macho en la ranura hembra de la primera tabla a un ángulo de 15 a 20 grados aproximadamente. Cuando baje la tabla, ésta encajará en su lugar. Alinee los bordes cuidadosamente. Las tablas deben quedar planas en el piso. **Vea la figura 2.**

Continúe uniendo los paneles de la primera fila hasta llegar al último panel completo. Para encajar la última tabla, gírela 180° con el diseño mirando hacia arriba y colóquela al lado de la fila. Médela y márquela, y luego, mediante una regla y una cuchilla utilitaria, hágale una muesca y córtela. Instale el panel según se describe más arriba. **Vea la figura 3.**

Comience la fila siguiente con el pedazo cortado de la fila anterior para escalonar el motivo decorativo. Los pedazos deben tener un mínimo de 20 cm (8 pulg.) de largo y las uniones transversales deben estar descentradas por lo menos 40 cm (16 pulg.) con respecto a las de la fila contigua. **Vea la figura 4.**

**NOTA:** Resulta más rápido unir las tablas formando una fila nueva por los extremos y luego acoplar esta fila entera a la anterior por los laterales.

Para comenzar la segunda fila, coloque la primera tabla en el contrapiso. Tome la segunda tabla, introduzca la ranura macho en la ranura hembra de la primera tabla a un ángulo de 15 a 20 grados aproximadamente. Cuando baje la tabla, ésta encajará en su lugar al aplicarle una leve presión. Las tablas deben quedar planas en el piso. Asegúrese de que los ahuecamientos sean lo más pequeños posible. Continúe colocando las tablas de esta manera hasta que la segunda fila esté completa.

Para acoplar la segunda fila a la primera, incline y presione la ranura macho lateral en la ranura hembra lateral de la primera tabla a un ángulo de 15 a 20 grados aproximadamente. Baje y encaje las filas mientras alinea los bordes cuidadosamente. **Vea la figura 5.**

Para que entre la última fila, ponga un panel encima de la fila anterior. Con la lengüeta hacia la pared, ponga otro panel al revés sobre el que se medirá y úselo como regla de medir. No se

olvide de dejar espacio para los espaciadores. Corte el panel y colóquelo en su lugar. **Vea la figura 6.**

Los marcos de puerta y salidas de calefacción también requieren un espacio de expansión. Primero corte el panel de la longitud correcta. Después coloque el panel cortado junto a su posición real, mida con una regla las áreas que se cortarán y márquelas. Corte en los puntos marcados, dejando el espacio necesario para expansión a cada lado. **Vea la figura 7.**

Usted puede recortar los marcos de las puertas poniendo un panel al revés y usando un serrucho para cortar la altura necesaria; de este modo los paneles se deslizarán fácilmente debajo de los marcos. **Vea la figura 8.**

## CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Barra con frecuencia para eliminar el polvo y la arena de la superficie. Para limpiar cualquier rastro de suciedad y huellas, use un trapeador o paño húmedo; evite la humedad excesiva. Demasiada humedad puede ocasionar deformaciones que esta garantía no cubre. Todos los derrames deben limpiarse inmediatamente. **PRECAUCIÓN:** Las tablas son resbaladizas cuando están mojadas.

No utilice un trapeador de microfibras con rociador húmedo. Nunca use cera, limpiadores abrasivos ni agentes pulidores ya que pueden deslucir o distorsionar el acabado.

Los tacos altos pueden dañar los pisos. Use almohadillas protectoras debajo de los muebles. Use doormats at entrance ways to protect floor from discoloring. No permita que las mascotas cuyas uñas no están cortadas rayen o dañen el piso.

Evite la exposición a la luz solar directa durante períodos prolongados. Use cortinas o persianas para minimizar la luz solar directa durante las horas de plena luz solar.

Usted puede recortar los marcos de las puertas poniendo un panel al revés y usando un serrucho para cortar la altura necesaria; de este modo los paneles se deslizarán fácilmente debajo de los marcos.

## GARANTÍA

Esta garantía cubre el reemplazo o reembolso del piso con tablas de vinilo únicamente; no cubre la mano de obra (incluido el costo de la mano de obra para la instalación del piso de repuesto) ni los costos generados por pérdida de tiempo, gastos incidentales o cualquier otro daño. Tampoco cubre daños debidos a una instalación o un mantenimiento inadecuados, quemaduras, roturas, muescas, manchas o disminución del brillo a causa del uso normal y/o de las aplicaciones en exteriores.

## 30 años de garantía residencial

Nuestra garantía residencial limitada de 30 años para las tablas de vinilo significa que durante 30 años, a partir de la fecha de adquisición, su piso estará garantizado contra cualquier defecto de fabricación, y no se desgastará ni ensuciará de manera permanente con manchas domésticas comunes durante su instalación y mantenimiento de acuerdo con las instrucciones suministradas en cada cartón.

## 15 años de garantía comercial

Nuestra garantía comercial limitada de 15 años para las tablas de vinilo significa que durante 15 años, a partir de la fecha de adquisición, su piso estará garantizado contra cualquier defecto de fabricación, y no se desgastará durante su instalación y mantenimiento de acuerdo con las instrucciones suministradas en cada cartón. Los reclamos por instalación o mano de obra inadecuadas deben efectuarse al contratista que instaló el piso.

## Reclamaciones

Esta garantía se aplica sólo al comprador original y se requiere el comprobante de compra para realizar cualquier reclamación. Se aceptarán reclamaciones por los desgastes que cubran un área de 15 mm como mínimo. Esta garantía se prorratea según la cantidad de tiempo transcurrido desde la instalación del piso. Si desea presentar una reclamación cubierta por la garantía, comuníquese con el distribuidor autorizado donde compró el piso.

